



San Antonio Independent School District

Office of Academics and School Leadership
514 W. Quincy St.; San Antonio, Texas 78212
(210) 554.2200

Comienzo de clases, julio de 2021

Preguntas frecuentes para familias

1. ¿Estará disponible el aprendizaje a distancia para el año escolar 2021-2022?

La Legislatura 87 de Texas no aprobó las provisiones para financiar el aprendizaje a distancia para el año escolar 2021-2022. SAISD permanecerá pendiente de la información que proporcione la Agencia de Educación de Texas (TEA).

Los estudiantes que tengan una enfermedad médica documentada que impida que asistan a la escuela en persona podrían calificar para los servicios en casa. Para más información, el personal debe revisar el [memo de Servicios de Instrucción en Casa](#) y los padres deben completar el formulario adjunto a continuación.

- Folleto para padres en [inglés](#)
- Folleto para padres en [español](#)

2. ¿Cuáles protocolos de seguridad se seguirán en agosto?

El Distrito permanecerá al tanto de la información de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC), de San Antonio Metropolitan Health District (Metro Health) y la Agencia de Educación de Texas (TEA). Hay un consenso general que la calidad del aire, el uso de mascarillas, el lavado de manos, la desinfección, las pruebas y las vacunas pueden reducir la propagación de COVID-19. Por lo tanto, el Distrito seguirá reafirmando estas mejores prácticas.

- **Lavado de manos**

Se les seguirá enseñando a los estudiantes sobre el [lavado correcto de manos](#) y recibirán tiempo durante el día escolar para lavarse las manos.

- **Uso de mascarillas**

Mientras que la Orden Ejecutiva del gobernador prohíbe que las entidades de gobierno exijan el uso de mascarillas, la CDC recomienda que todas las personas deben usar mascarillas cuando están adentro. Las personas que están afuera deben usar mascarillas si están en entornos de grupo y no es posible mantener un distanciamiento social.

Se recomendará el uso de mascarillas en interiores para todas las personas. Si no quiere que su hijo/a utilice una mascarilla, por favor utilice este [enlace para solicitar que su hijo/a no tenga que usar una mascarilla mientras está en la escuela](#).

- **Desinfección**

En SAISD, los dispensadores de desinfectante para manos en base a alcohol están ubicados en cada salón de clase, al igual que en las áreas comunes de cada plantel.

Según lo recomienda la CDC, nuestro desinfectante para manos en base a alcohol contiene por lo menos 60 % alcohol.

Tanto las superficies de alto contacto horizontales como verticales en las áreas de aprendizaje serán limpiadas a diario utilizando una solución de limpieza y desinfección aprobada por la Agencia de Protección Ambiental (EPA)., además, cada semana se realizará un tratamiento para las superficies utilizando un aplicador electrostático. Las superficies de alto contacto en áreas comunes como pasillos y baños se limpiarán y desinfectarán varias veces al día utilizando la solución aprobada por la EPA.

Se requiere la limpieza y desinfección frecuente de superficies de alto contacto (por ejemplo, equipo del parque infantil, manillas de las puertas, manijas de los lavamanos, bebederos) en la escuela y en los autobuses por lo menos a diario o entre cada uso lo más que sea posible. El uso de objetos compartidos (por ejemplo, equipo de gimnasio o de educación física, utensilios de arte, juguetes y/o juegos) debe limitarse cuando sea posible o deben limpiarse entre cada uso.

Todos los espacios ocupados por una persona que tenga una prueba positiva de COVID-19 se limpiarán a fondo y se desinfectarán dentro de 24 horas.

- ***Sistemas de agua***

A fin de minimizar el riesgo de enfermedad asociado con tomar agua del mismo bebedero, todos los bebederos se convertirán en estaciones para llenar las botellas de agua. Se les pedirá a los estudiantes y el personal que traigan botellas de agua a diario.

- ***Precauciones de seguridad en los autobuses***

Se implementará el distanciamiento social en los autobuses en la máxima medida posible. Se sentarán dos estudiantes por asiento con un asiento abierto de por medio, habrá estaciones de desinfectante para manos disponibles y las trampillas del techo permanecerán abiertas (si lo permite el clima).

Se recomienda que las personas en el autobús utilicen mascarillas.

- ***Separadores y divisiones de plexiglás***

Se les han proporcionado a las escuelas barreras de plexiglás para utilizarse en las áreas públicas en las que podría ser difícil mantener tres pies de distanciamiento social (por ejemplo, escritorios de recepción, cafeterías).

Cuando sea apropiado, las escuelas proporcionarán guías físicas como cinta en el piso o en las banquetas y letreros en las paredes a fin de facilitar el distanciamiento social para el personal y los estudiantes.

- ***Filtración de aire***

El Distrito continúa implementando un programa agresivo y preventivo de mantenimiento de los sistemas de calefacción, ventilación y aire acondicionado para garantizar que los sistemas estén funcionando según está previsto. Como respuesta al COVID-19, el personal tomó acción rápidamente para mejorar la filtración de estos sistemas al cambiar los filtros estándares a filtros de mayor eficiencia designados como MERV-11. Estos

filtros están diseñados para remover micropartículas del aire a medida que se transportan por los dispositivos de manejo de aire. Debido a las directrices más recientes emitidas por la CDC y ASHRAE (Sociedad Americana de Calefacción, Ventilación y Aire Acondicionado) sobre la calidad del aire interior, el Distrito ahora está utilizando filtros de mayor eficiencia MERV-13 a medida que sea posible.

- ***Evaluaciones, chequeo de temperatura, pruebas rápidas y pruebas PCR***

Las personas deben permanecer en casa cuando tengan cualquier enfermedad contagiosa.

SAISD seguirá las directrices básicas recomendadas por la CDC y Metro Health. Las escuelas pueden ir más allá de las directrices mínimas. Esto incluye llevar a cabo chequeos de temperatura y evaluaciones al entrar al edificio.

Anticipamos que las pruebas PCR continuarán en el otoño siempre y cuando haya fondos disponibles.

TEA anticipa que los recursos para pruebas rápidas se seguirán proporcionando a los Distritos Escolares Independientes. SAISD espera proporcionar pruebas rápidas para la participación extracurricular siempre y cuando haya fondos disponibles.

SAISD seguirá utilizando modelos de cohortes cuando sea apropiado a fin de limitar la exposición de los estudiantes, en especial para los estudiantes de educación preescolar.

- ***Vacunas***

Actualmente, las escuelas públicas no pueden requerir que las personas proporcionen prueba de su estado de vacunación; sin embargo, SAISD está solicitando que todo el personal y los estudiantes proporcionen esta información a fin de mejorar nuestra capacidad de mantener seguros al personal y a los estudiantes. El propósito de recopilar información en cuanto a las vacunas es que el Distrito esté al tanto de los estudiantes o miembros del personal que podrían ser identificados como exposiciones de alto riesgo o que podrían requerir la cuarentena.

Se les pedirá a los padres que proporcionen prueba del estado de vacunación de sus hijos por medio de las enfermeras escolares y el Departamento de Servicios de Salud Estudiantil después de que comiencen las clases.

- ***Clínicas de vacunación***

Seguiremos proporcionando oportunidades para que todos los estudiantes elegibles (de 12 años y mayores), sus familias y el personal reciban la vacuna.

- *Se llevará a cabo una clínica de vacunación contra el COVID en la [Feria de Recursos de Regreso a Clases](#) de SAISD el sábado 31 de julio de 10 a.m. a 2 p.m. en el Freeman Coliseum Expo Hall.*
- *Horario de clínicas de vacunación*

- *Con excepción de la clínica programada para ALA/CAST Tech/Fox Tech, todas las demás clínicas estarán abiertas a los estudiantes en las escuelas comprensivas por zona de preparatoria y a los estudiantes de las escuelas preparatorias más pequeñas. Los miembros de la familia también pueden recibir la vacuna mientras duren las existencias. Se les pedirá a los padres que inscriban a los estudiantes para cada clínica con antelación. Se atenderá a las personas sin cita si hay existencias disponibles.*

Date	Time	Location	Provider	Function
July 31 st	10:00 - 2:00	Freeman Coliseum	Wal-Mart	Back to School Resource Fair
July 31 st	9:00 - noon	ACC	Texas Military Department	Athletics Physicals
August 4 th	1:00 - 4:00	Jefferson HS	Metro Health	Vaccine Clinic
August 5 th	1:00 - 4:00	Brackenridge HS	Texas Military Department	Vaccine Clinic
August 5 th	1:00 - 4:00	Burbank HS	Texas Military Department	Vaccine Clinic
August 5 th	1:00 - 4:00	Sam Houston HS	Texas Military Department	Vaccine Clinic
August 5 th	4:00 - 7:00	ALA / CAST TECH / Fox Tech	University Health	Vaccine Clinic
August 6 th	1:00 - 4:00	Edison HS	Texas Military Department	Vaccine Clinic
August 6 th	2:00 - 6:00	Highlands HS	Metro Health	Vaccine Clinic
August 6 th	1:00 - 4:00	Lanier HS	Texas Military Department	Vaccine Clinic

- [Por favor visite el sitio web de SAISD para ver opciones adicionales de vacunas.](#)

● **Rastreo de contactos**

SAISD acatará las directrices de la CDC para determinar si las personas se deben identificar como contactos cercanos y cuando se requiera que entren en cuarentena:

- *Las personas que estén completamente vacunadas **no** tendrán que entrar en cuarentena si son expuestas a un caso confirmado por un laboratorio siempre y cuando sean asintomáticas.*
- *Las personas que no están completamente vacunadas según se define a continuación:*
 - *Si una persona está expuesta a una persona positiva por 15 minutos en total o más dentro de un periodo de 24 horas, y estuvo dentro de 6 pies de la persona, entonces podría ser considerada como un contacto cercano, lo cual resultaría en un periodo de cuarentena para la persona expuesta.*
 - *Si la exposición es de un estudiante positivo a otro estudiante, entonces el estudiante expuesto no se considera un contacto cercano que tenga que entrar en cuarentena si ambos estudiantes*

usaron las mascarillas de forma consistente y correcta, y si estaban a 3-6 pies de distancia.

- *Si la exposición es de un adulto a un estudiante o de un adulto a otro adulto, entonces la persona expuesta se considerará un contacto cercano si estaban dentro de 6 pies uno del otro, y si ambos no usaron las mascarillas de forma consistente y correcta.*
- *Los casos de los estudiantes se rastrearán por las enfermeras escolares. Si se identifican los casos durante los fines de semana, entonces se contacta a Recursos Humanos a fin de que se pueda conseguir a otra enfermera de ser necesario.*

Notificaciones para padres y personal

Se enviarán avisos a los padres de estudiantes inscritos y al personal cuando se identifique un caso confirmado por un laboratorio en la escuela.

3. ¿Cuánto tiempo deben permanecer en casa el personal y los estudiantes cuando son designados como un “contacto cercano”?

Diez días calendario.

4. ¿Se proporcionarán EPP y productos de desinfección?

Sí. El personal y los estudiantes recibirán mascarillas desechables según las necesiten. Los conserjes pueden proporcionar desinfectante y materiales de limpieza según sea necesario.

5. ¿Los voluntarios tendrán acceso a la escuela en agosto?

Sí. Todos los voluntarios deben aprobarse por medio del sistema de voluntarios. Los voluntarios en la escuela deben seguir todos los protocolos de seguridad que se han implementado en la escuela y deben estar vacunados.

6. ¿Me preocupa el progreso de mi hijo/a y quiero que se le retenga?

Comuníquese con su consejero/a escolar. Para más información, por favor lea los documentos enlazados a continuación:

- <https://tea.texas.gov/repeatgrade>
- <https://tea.texas.gov/restartkinder>

Las solicitudes de retención se deben enviar por escrito usando el formulario a continuación.

- <https://tea.texas.gov/sites/default/files/covid/tea-21075-grade-repeat-request-form.pdf>

7. ¿Se requieren los uniformes para los estudiantes?

Todos los estudiantes deben seguir el código de vestimenta del Distrito para el año escolar 2021-22, que se ha actualizado para este año escolar.

El nuevo reglamento amplía las opciones de ropa para nuestros estudiantes en los grados de secundaria y preparatoria, y les da a los niveles de los grados menores la opción de que utilicen pantalones de mezclilla. Las nuevas directrices también les permiten a los estudiantes tener estilos de pelo naturales y prendas religiosas para cubrir la cabeza. Lea las directrices completas aquí: <https://schools.saisd.net/upload/page/9349/docs/FNCALocalBoardApproved.pdf>

El Distrito tiene varios programas disponibles para ayudar a las familias a comprar uniformes. Actualmente, los Servicios de Uniformes de SAISD tienen un clóset de uniformes con el inventario para ayudar a aproximadamente 5,000 estudiantes que necesiten un uniforme escolar básico.

Hay financiamiento adicional para ayudar a las familias a comprar uniformes. Los padres pueden entregar una solicitud a los Servicios de Uniformes de SAISD para recibir cupones de uniformes que pueden usar con cualquiera de los cuatro comerciantes aprobados del Distrito.

El Distrito también tiene servicios de apoyo, incluso de ayuda para uniformes, disponible para las familias sin hogar.

Habrá uniformes, zapatos y ropa interior disponibles en la Feria de Recursos de Regreso a Clases de SAISD el sábado 31 de julio de 10 a.m. a 2 p.m. en el Freeman Coliseum Expo Hall. Llame al (210) 554-2210 o envíe un correo electrónico a familyengagement@saisd.net para más información sobre este evento.

Para más información sobre cualquiera de estos servicios, por favor envíe un correo electrónico a saisdschoolsocialworkers@saisd.net o llame al (210) 554-2635.

Si necesita información específica para una escuela, por favor consulte el [sitio web de esa escuela](#).